

# Pablo Neruda - È proibito

**È proibito piangere senza imparare,  
svegliarti la mattina senza sapere che fare  
avere paura dei tuoi ricordi.**

**È proibito non sorridere ai problemi,  
non lottare per quello in cui credi  
e desistere, per paura,  
non cercare di trasformare i tuoi sogni in realtà.**

**È proibito non dimostrare il tuo amore,  
fare pagare agli altri i tuoi malumori.**

**È proibito abbandonare i tuoi amici,  
non cercare di comprendere coloro che ti stanno accanto  
e chiamarli solo quando ne hai bisogno.**

**È proibito non essere te stesso davanti alla gente,  
fingere davanti alle persone che non ti interessano,  
essere gentile solo con chi si ricorda di te,  
dimenticare tutti coloro che ti amano.**

**È proibito non fare le cose per te stesso,  
avere paura della vita e dei suoi compromessi,  
non vivere ogni giorno come se fosse il tuo ultimo respiro.**

**È proibito sentire la mancanza di qualcuno senza gioire,  
dimenticare i suoi occhi e le sue risate  
solo perché le vostre strade hanno smesso di abbracciarsi,  
dimenticare il passato e farlo scontare al presente.**

**È proibito non cercare di comprendere le persone,  
pensare che le loro vite valgano meno della tua,  
non credere che ciascuno tenga il proprio cammino  
nelle proprie mani.**

**È proibito non creare la tua storia,  
non avere neanche un momento per la gente che ha bisogno di te,  
non comprendere che ciò che la vita ti dona,  
allo stesso modo te lo può togliere.**

**È proibito non cercare la tua felicità,  
non vivere la tua vita pensando positivo,  
non pensare che possiamo solo migliorare,  
non sentire che, senza di te,  
questo mondo non sarebbe lo stesso.**

# Pablo Neruda • Queda prohibido

Queda prohibido llorar sin aprender,  
levantarte un día sin saber qué hacer,  
tener miedo a tus recuerdos

Queda prohibido no sonreír a los problemas,  
no luchar por lo que quieres,  
abandonarlo todo por miedo,  
no convertir en realidad tus sueños.

Queda prohibido no demostrar tu amor,  
hacer que alguien pague tus dudas y mal humor.

Queda prohibido dejar a tus amigos,  
no intentar comprender lo que vivieron juntos,  
llamarles sólo cuando los necesitas.

Queda prohibido no ser tú ante la gente,  
fingir ante las personas que no te importan,  
hacerte el gracioso con tal de que te recuerden,  
olvidar a toda la gente que te quiere.

Queda prohibido no hacer las cosas por ti mismo,  
no creer en Dios y hacer tu destino,  
tener miedo a la vida y a sus compromisos,  
no vivir cada día como si fuera un último suspiro.

Queda prohibido echar a alguien de menos sin alegrarte,  
olvidar sus ojos, su risa, todo,  
porque sus caminos han dejado de abrazarse,  
olvidar su pasado y pagarlo con su presente.

Queda prohibido no intentar comprender a las personas,  
pensar que sus vidas valen más que la tuya,  
no saber que cada uno tiene su camino y su dicha.

Queda prohibido no crear tu historia,  
dejar de dar las gracias a Dios por tu vida,  
no tener un momento para la gente que te necesita,  
no comprender que lo que la vida te da,  
también te lo quita.

Queda prohibido no buscar tu felicidad,  
no vivir tu vida con una actitud positiva,  
no pensar en que podemos ser mejores,  
no sentir que sin ti este mundo no sería igual.